

वित्त लेखे, संघ सरकार
FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण
No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT

ऋण का ब्यौरा	Description of Loans	1 अप्रैल, 2021 को राशि Amount on 1 st April, 2021 2	वर्ष के दौरान वृद्धियाँ Additions during the year 3	वर्ष के दौरान वापसियाँ Discharges during the year 4	31 मार्च, 2022 को राशि Amount on 31 st March, 2022 5	भारत के भीतर उगाहे गए ऋण पर दिया गया ब्याज Interest paid on debt raised inside India 6 (हजार रुपए में) (In thousands of rupees)
1	1	2	3	4	5	6
ड-लोक ऋण—	E—PUBLIC DEBT					
6001—केन्द्रीय सरकार का	6001—Internal Debt of the					
आंतरिक ऋण—	Central Government—					
101- बाजार ऋण	101- Market Loans					
(i) ब्याज वाले बाजार ऋण	(i) Market Loans bearing Interest	7,13,51,26,26,01	1,32,42,75,61,87	43,26,89,63,60	8,02,67,08,86,78	56,81,14,96,53
		#—3,37,50				
(ii) बिना ब्याज वाले बाजार ऋण	(ii) Market Loans not bearing Interest	18,18,18	—	5,46,80	16,08,88	—
		#3,37,50				
103- खजाना बिल और भारतीय रिजर्व बैंक को जारी की गई सम्बद्ध प्रतिभूतियाँ	103- Treasury Bills and connected Securities issued to R.B.I.	9,32,96,60,00	84,79,04,18,00	80,24,64,83,00	13,87,35,95,00	72,82,50,54
105- अन्तर्राष्ट्रीय वित्तीय संस्थाओं को जारी की गई प्रतिभूतियाँ	105- Securities issued to International Financial Institutions	10,03,01,06,72	43,86,38,39	33,57,97,88	10,13,29,47,23	—
106- प्रतिकर एवं अन्य बांड	106- Compensation and other Bonds	7,28,92,72,63	1,59,19,96,72	31,82,17,05	8,56,29,84,33	—
		###—67,97				
108- 182- दिवसीय खजाना बिल	108- 182-Days Treasury Bills	13,94,13,74,00	46,56,78,81,00	39,44,26,49,00	21,06,66,06,00	87,20,71,94
110- 364- दिवसीय खजाना बिल	110- 364-Days Treasury Bills	45,82,40,00,00	40,77,96,43,20	45,82,40,00,00	40,77,96,43,20	1,61,83,71,65
112- 10 प्रतिशत वाला राहत बांड, 1993	112- 10% Relief Bonds, 1993	13,49,36	—	—	13,49,36	—
115- 14- दिवसीय खजाना बिल	115- 14-Days Treasury Bills	20,55,75,74,00	4,43,25,08,14,21	4,42,13,17,88,21	21,67,66,00,00	19,24,18,47
117- विशेष प्रतिभूतियों के परिवर्तन में जारी विपणन योग्य प्रतिभूतियाँ	117- Marketable Securities issued in Conversion of Special Securities	3,34,10,98,80	—	51,00,00	3,33,59,98,80	20,01,67,18

121 दिनांक 31.3.99 के अनुसार अल्प बचतों के बकाया शेषों के सापेक्ष में जारी की गई केन्द्रीय सरकार की विशेष प्रतिभूतियां	121- Special Central Govt. Securities issued against outstanding balances of Small Savings as on 31.3.99	6,45,69,19,00	—	—	6,45,69,19,00	67,79,76,49
122 दिनांक 1.4.99 से अल्प बचतों के निवल संग्रहण के सापेक्ष में जारी की गई केन्द्रीय सरकार की विशेष प्रतिभूतियां	122- Special Central Govt. Securities issued against net collections of Small Savings from 1.4.99	78,68,55,95,15	50,93,14,11,00	8,67,48,54,45	1,20,94,21,51,70	7,08,44,11,89
125 केंद्रीय/राज्य सरकार की विशेष प्रतिभूतियों के मोचन पर प्राप्त राशियों के पुनर्निवेश के सापेक्ष में राष्ट्रीय अल्प बचत निधि को जारी की गई केंद्रीय सरकार की विशेष प्रतिभूतियां	125- Special Central Govt. Securities issued to NSSF against reinvestment of sums received on redemption of Special Central/State Govt. Securities	48,12,26,59,00	12,87,03,38,00	—	60,99,29,97,00	4,34,22,46,75
128 डाक जीवन बीमा के अंतर्गत शेषों के प्रतिभूतिकरण के सापेक्ष में जारी विशेष प्रतिभूतियां	128 Special Securities issued against securitization of balances under Postal Life Insurance	2,08,93,68,40	70,00,00,00	70,00,00,00	2,08,93,68,40	—
129 संप्रभु स्वर्ण बांड योजना, 2015	129 Sovereign Gold Bond Scheme, 2015	2,56,90,02,02	1,29,90,99,69	1,82,80,88	3,84,98,20,83	8,61,70,79
130 स्वर्ण मुद्राकरण योजना 2015	130 Gold Monetization Scheme 2015	56,70,73,95	14,09,05,65	19,35,68	70,60,43,92	1,47,41,77
131 सार्वजनिक क्षेत्र के बैंक को जारी विशेष प्रतिभूतियां	131 Special Securities issued to Public Sector Banks	26,35,62,00,00	46,00,00,00	—	26,81,62,00,00	1,76,89,57,04
132 पुनः पंजीकरण बांड—अन्य सरकार नियंत्रित बैंकिंग—संस्थाएं	132 Recapitalisation Bonds- Other Government Controlled Banking entities	2,27,85,60,00	—	—	2,27,85,60,00	16,03,20,00

जोड़—केन्द्रीय सरकार का आंतरिक ऋण Total— Internal Debt of the Central Government

9,90,95,42,57,22	8,16,24,87,07,73	6,60,96,86,16,55	11,46,23,42,80,43	*75,21,99,85,01
## (-) 67,97				

* इसमें अन्य आंतरिक ऋण पर ब्याज से संबंधित ₹ 50,00,14,80 (हजार), ऋण प्रबंधन से संबंधित ₹ 16,30,23,57 (हजार), अधिक भुगतान की वसूलियों को घटाने से संबंधित ₹ (—) 6,54,40 (हजार), जिसके लिए मुख्य शीर्ष 6001 के नीचे कोई तदनुरूपी लघु शीर्ष नहीं है।

* Includes ₹ 50,00,14,80 (th) relating to Interest on Other Internal Debts, ₹ 16,30,23,57 (th) relating to Management of Debt, ₹ (—) 6,54,40 (th) relating to Deduct recoveries of over payment for which there are no corresponding minor heads below M.H. 6001.

यह ब्याज वाले बाजार कर्ज से बिना ब्याज वाले बाजार कर्ज को उन्मोचित कर्जों के शेष अंतरण को दर्शाता है।

Represents transfer of balance of discharged loans from Market Loans bearing Interest to Market Loans not bearing interest.

परिपक्वता के 20 वर्ष पूरे होने पर बकाया कर्ज को बट्टे खाते में डालने के कारण पूर्व अवधि के समायोजन दर्शाता है।

Represents Prior Period Adjustment due to write off of outstanding loan on completion of 20 years after maturity.

वित्त लेखे, संघ सरकार
FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—*जारी*

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—*contd.*

ऋण का ब्योरा	Description of Loans	1 अप्रैल, 2021 को राशि Amount on 1 st April, 2021 2	वर्ष के दौरान वृद्धियां Additions during the year 3	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year 4	31 मार्च, 2022 को राशि Amount on 31 st March, 2022 5	भारत के बाहर उगाहे गए ऋण पर दिया गया ब्याज Interest paid on debt raised outside India 6 (हजार रुपए में) (In thousands of rupees)
1	1					
ड—लोक ऋण—जारी	E— PUBLIC DEBT—<i>contd.</i>					
6002—विदेशी ऋण	6002— External Debt—					
207— यूरोपीय आर्थिक समुदाय से ऋण	207— Loans from the European Economic Community	—1,46,77,47	—	9,81,46	#—1,56,58,93	28,93
208— फ्रांस की सरकार से ऋण	208— Loans from the Government of France	50,58,10,92	4,58,53,56	4,77,87,65	50,38,76,83	77,22,31
209— जर्मन संघीय गणराज्य की सरकार से ऋण	209— Loans from the Government of Federal Republic of Germany	89,41,34,84	12,09,58,93	18,96,45,77	82,54,48,00	2,43,94,55
212— इटली की सरकार से ऋण	212— Loans from the Government of Italy	1,85,43	—	—	1,85,43	—
213— अंतर्राष्ट्रीय विकास संघ से ऋण	213— Loans from the International Development Association	4,59,03,69,51	58,82,56,94	1,13,36,91,68	4,04,49,34,77	18,12,49,74
214— कृषि विकास के लिए अंतर्राष्ट्रीय निधि से ऋण	214— Loans from International Fund for Agricultural Development	19,15,38,75	3,49,22,62	1,76,43,01	20,88,18,36	37,93,40
216— अंतर्राष्ट्रीय पुनर्निर्माण और विकास बैंक से ऋण	216— Loans from the International Bank for Reconstruction and Development	7,67,35,30,17	1,94,10,93,26	74,68,02,81	8,86,78,20,62	10,91,32,77
217— जापान की सरकार से ऋण	217— Loans from the Government of Japan	11,15,60,34,75	2,14,58,01,62	63,05,05,49	12,67,13,30,88	17,72,70,47
221— पेट्रोल निर्यातक देशों के संगठन की विशेष निधि से ऋण	221— Loans from the Organisation of Petroleum Exporting Countries Special Fund	13,22,66	—	16,48,41	—3,25,75	2,77,84
223— स्विस महासंघ की सरकार और स्विस बैंक से ऋण	223— Loans from the Government of Swiss Confederation and Swiss Bank	1	—	—	1	—

226- अंतर्राष्ट्रीय विकास अभिकरण, संयुक्त राज्य अमरीका से ऋण	226— Loans from the Agency for International Development U.S.A.	—16,83,86,79	—	94,68,78	#—17,78,55,57	12,34,03
227- पीएल-480 परिवर्तनीय स्थानीय मुद्रा क्रेडिट के अंतर्गत संयुक्त राज्य अमरीका की सरकार से ऋण	227— Loans from the Government of U.S.A. under PL-480 Convertible Local Currency Credits	5,35,24,87	6,86,89,99	—	12,22,14,86	—
230- सोवियत परिसंघ की सरकार से ऋण	230— Loans from the Government of Russian Federation	1,01,88,94,27	43,18,01,53	8,53,61,68	1,36,53,34,12	5,23,65,41
250- एशियाई विकास बैंक से ऋण	250— Loans from Asian Development Bank	9,23,14,17,18	2,13,93,64,79	69,92,56,06	10,67,15,25,91	9,40,97,48
252- यूरोपियन निवेश बैंक से ऋण	252— Loan from European Investment Bank	43,90,71,79	11,30,81,48	77,51,15	54,44,02,12	9,16,18
253- न्यू डेवलपमेंट बैंक से ऋण	253— Loans from New Development Bank	2,15,04,01,14	25,77,58,64	76,79,36	2,40,04,80,42	3,31,45,57
254- एशियाई इन्फ्रास्ट्रक्चर इन्वेस्टमेंट बैंक (एआईआईबी) से ऋण	254— Loans from Asian Infrastructure Investment Bank (AIIB)	1,18,90,91,02	78,63,58,92	—	1,97,54,49,94	1,96,92,64
298- रक्षा प्रमाण पत्र	298— Defence Certificates	1,13	—	—	1,13	—
503- अंतर्राष्ट्रीय विकास संघ से ऋणों के समायोजन के लिए प्रतीक्षारत ऋण	503— Debt Awaiting Adjustment to loans from IDA	—7,26,95,63	**—78,65,15	—	#—8,05,60,78	—
504- अंतर्राष्ट्रीय पुनर्निर्माण और विकास बैंक से ऋणों के समायोजन के लिए प्रतीक्षारत ऋण	504— Debt awaiting adjustment to loans from IBRD	—8,57,03,74	—1,04,55,35	—	#—9,61,59,09	—
505- एशियाई विकास बैंक से ऋणों के समायोजन के लिए प्रतीक्षारत ऋण	505— Debt awaiting adjustment to loans from ADB	9,71,90,73	1,08,35,90	—	10,80,26,63	—
506- आई.एफ.ए.डी. से ऋणों के समायोजन के लिए प्रतीक्षारत ऋण	506— Debt awaiting adjustment to loans from I.F.A.D.	20,73	—87	—	19,86	—
507- जापान सरकार से ऋणों के समायोजन के लिए प्रतीक्षारत ऋण	507— Debt awaiting adjustment to loans from(GOJP), Japan	—38,31,72	—	—	#—38,31,72	—
जोड़-विदेशी ऋण	TOTAL—EXTERNAL DEBT	38,84,72,44,55	8,66,64,56,81	3,57,82,23,31	*43,93,54,78,05	70,53,21,32
जोड़-लोक ऋण	TOTAL—PUBLIC DEBT	10,29,80,15,01,77	8,24,91,51,64,54	6,64,54,68,39,86	11,90,16,97,58,48	75,92,53,06,33
		—67,97				

ऋणात्मक शेष विनिमय विभिन्नता के कारण हानियों को दर्शाता है जिसका समायोजन कर्जों के पूर्ण रूप से चुकाए जाने पर किया जाएगा ।

The Minus balance represents losses due to exchange variations which will be adjusted when the loans are fully repaid.

* 31-3-2022 को विनिमय दरों पर परिवर्तित विदेशी ऋण पृष्ठ 456-457 के विवरण के अनुसार ₹ 65,83,33.88 करोड़ है। यदि विदेशी ऋण वर्तमान विनिमय दर पर लिया जाता है तो कुल लोक ऋण ₹ 12,12,06,76.68 करोड़ होगा।

* The external debt converted at the exchange rates as on 31-3-2022 works out to ₹ 65,83,33.88 crore vide statement at pages 456-457. If external debt is taken at current exchange rate, the total public debt would be ₹ 12,12,06,76.68 crore.

** ऋणात्मक प्रविष्टि पिछले वर्ष के शेष का समायोजन किए जाने के कारण है।

** Minus booking is due to adjustment of last years balances.

वित्त लेखे, संघ सरकार
FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—*जारी*

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—*contd.*

ऋण का ब्योरा	Description of Loans	1 अप्रैल, 2021 को राशि Amount on 1 st April, 2021 2	वर्ष के दौरान वृद्धियां Additions during the year 3	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year 4	31 मार्च, 2022 को राशि Amount on 31 st March, 2022 5 (हजार रुपए में)
1	1				
I.—अल्प बचतें, भविष्य निधि आदि— (ख) राज्य भविष्य निधियां—	I.— Small Savings, Provident Fund etc.— (b) State Provident Funds —				
8009 राज्य भविष्य निधियां—	8009— State Provident Funds —				
01—सिविल—	01— Civil—				
101— सामान्य भविष्य निधि	101— General Provident Fund	12,28,44,60,19	3,23,07,20,08	2,76,54,80,70	12,74,96,99,57
102— अंशदायी भविष्य निधि	102— Contributory Provident Fund	4,57,85,48	8,37,54	34,52,52	4,31,70,50
103— भारतीय सिविल सेवा भविष्य निधि	103— ICS Provident Fund	2,01	—	—	2,01
104— अखिल भारतीय सेवा भविष्य निधि	104— All India Services Provident Fund	87,11,38	26,58,19	15,51,25	98,18,32
जोड़ (01)	Total (01)	12,33,89,59,06	3,23,42,15,81	2,77,04,84,47	12,80,26,90,40
02— रक्षा—	02— Defence—				
101— रक्षा बचत भविष्य निधि	101— Defence Savings Provident Fund	6,98	—	—	6,98
102— रक्षा सेवा अधिकारी भविष्य निधि	102— Defence Services Officers Provident Fund	1,71,58,13,90	43,29,16,43	26,69,77,00	1,88,17,53,33
103— रक्षा सेवा कार्मिक भविष्य निधि	103— Defence Services Personnel Provident Fund	6,65,70,62,00	2,45,37,94,42	2,04,23,71,96	7,06,84,84,46

104- भारतीय आयुध कारखाना कामगार भविष्य निधि	104— Indian Ordnance Factories Workmen's Provident Fund	13,44,71	—	—	13,44,71
105- भारतीय नौ सेना डाकयार्ड कामगार भविष्य निधि	105— Indian Naval Dockyard Workmen's Provident Fund	30,11	—	—	30,11
106- अन्य विविध भविष्य निधियां	106— Other Miscellaneous Provident Funds	73	—6,72,76	—	—6,72,03
जोड़ (02)	Total (02)	8,37,42,58,43	2,88,60,38,09	2,30,93,48,96	8,95,09,47,56
03- रेलवे—	03— Railways—				
101- राज्य रेलवे भविष्य निधि	101— State Railways Provident Fund	3,97,99,84,35	91,44,95,95	92,32,32,28	3,97,12,48,02
102- रेल कार्मिक भविष्य निधि को अंतरित	102— Transferred Railways Personnel Provident Fund	35,06	—	—	35,06
जोड़ (03)	Total (03)	3,98,00,19,41	91,44,95,95	92,32,32,28	3,97,12,83,08
04- ब्याज उचंत—	04— Interest Suspense—				
101- ब्याज उचंत लेखा	101— Interest Suspense Account	23,94	—	22,85	1,09
जोड़ (04)	Total (04)	23,94	—	22,85	1,09
60-अन्य भविष्य निधियां—	60— Other Provident Funds—				
101- कामगार अंशदायी भविष्य निधि	101— Workmen's Contributory Provident Fund	9,61,13	42	—67	9,62,22
102- अंशदायी भविष्य पेंशन निधि	102— Contributory Provident Pension Fund	13,37	—	46	12,91
103- अन्य विविध भविष्य निधियां	103— Other Miscellaneous Provident Funds	1,41,89	*—25	—4,30	1,45,94
जोड़ (60)	Total (60)	11,16,39	17	—4,51	11,21,07
जोड़— राज्य भविष्य निधियां	TOTAL-STATE PROVIDENT FUNDS	24,69,43,77,23	7,03,47,50,02	6,00,30,84,05	25,72,60,43,20
(ग) अन्य लेखे—	(c) Other Accounts—				
8010-न्यास और धर्मादा—	8010— Trusts and Endowments—				
102- अवध के भूतपूर्व नरेश द्वारा धर्मादा	102— Endowment by the Late King of Oudh	91,04	—	—	91,04
105- अन्य न्यास	105— Other Trusts	6,68	—	—	6,68
जोड़— न्यास और धर्मादा	TOTAL—TRUSTS AND ENDOWMENTS	97,72	—	—	97,72

* जांच की जा रही है।

* Under Investigation

वित्त लेखे, संघ सरकार
FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—*जारी*

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—*contd.*

ऋण का ब्योरा	Description of Loans	1 अप्रैल, 2021 को राशि Amount on 1 st April, 2021 2	वर्ष के दौरान वृद्धियां Additions during the year 3	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year 4	31 मार्च, 2022 को राशि Amount on 31 st March, 2022 5
1	1				(हजार रुपए में) (In thousands of rupees)
I.—अल्प बचतें, भविष्य निधियां आदि— <i>जारी</i>	I.—Small Savings, Provident Funds etc.— <i>contd.</i>				
8011—बीमा और पेंशन निधियां—	8011— Insurance and Pension Funds—				
102—परिवार पेंशन निधियां	102— Family Pension Funds	5,95	—	—	5,95
103— केन्द्रीय सरकारी कर्मचारी समूह बीमा योजना	103— Central Government Employees' Group Insurance Scheme	42,79,70,75	4,50,40,79	6,47,37,25	40,82,74,29
104— संघ राज्य क्षेत्र कर्मचारी समूह बीमा योजना	104— Union Territory Employees Group Insurance Scheme	3,33,65,48	49,22,65	22,14,86	3,60,73,27
105— राज्य सरकार बीमा निधि	105— State Government Insurance Fund	24	—	—	24
106— अन्य बीमा और पेंशन निधियां जोड़— बीमा और पेंशन निधियां	106— Other Insurance and Pension Funds	9,51	—1,62	—	7,89
	TOTAL—INSURANCE AND PENSION FUNDS	46,13,51,93	4,99,61,82	6,69,52,11	44,43,61,64
8012— विशेष जमा और लेखे—	8012— Special Deposits and Accounts—				
105— भारतीय यूनिट ट्रस्ट को जारी की गई विशेष प्रतिभूतियां	105— Special Securities Issued to Unit Trust of India	4,00,00,00	—	4,00,00,00	—
107— भविष्य, अधिवर्षिता और उपदान निधि द्वारा विशेष जमा	107— Special Deposits by Provident, Superannuation and Gratuity Fund	10,07,01,54,46	—	4,61,05,14	10,02,40,49,32
108— अन्तर्राष्ट्रीय मुद्रा कोष में विशेष आहरण अधिकार	108— Special Drawing Rights at the I.M.F.	12,94,72,14	59,12,26	1,14,80,78	12,39,03,62
109— आयकर वार्षिकी जमा	109— Income Tax Annuity Deposits	—1,39,83	—	—	*—1,39,83
110— अनिवार्य जमा	110— Compulsory Deposits	31,72,29	—94	—	31,71,35
119— राष्ट्रीय जमा योजना	119— National Deposit Scheme	69,00	—	—	69,00

120- राष्ट्रीयकृत बैंकों को जारी की गई विशेष प्रतिभूतियां	120— Special Securities Issued to Nationalised Banks	99,96,01,20	—	—	99,96,01,20
121- कर्मचारी राज्य बीमा निगम द्वारा विशेष जमा	121— Special Deposits by the Employees State Insurance Corporation	1,80,19,13,89	14,53,93,00	—	1,94,73,06,89
123- कर्मचारी भविष्य निधि योजना की विशेष जमा (प्रशासन निधि)	123— Special Deposits of Employees Provident Fund Scheme (Administration Fund)	2,72,94,23,44	19,11,65,71	—	2,92,05,89,15
124- कर्मचारी जमा संबद्ध बीमा योजना की विशेष जमा (प्रशासन निधि)	124— Special Deposits of Employees Deposits Linked Insurance Scheme (Administration Fund)	31,33,85,69	2,48,73,73	—	33,82,59,42
125- पेट्रोलियम बांड	125— Petroleum Bonds	13,09,23,17,00	—	3,87,23,00,00	9,22,00,17,00
126- भारतीय औद्योगिक विकास बैंक की प्रतिबलित परिसंपत्तियों को ध्यान में रखते हुए प्रतिबलित परिसंपत्ति स्थिरीकरण निधि को जारी विशेष प्रतिभूतियां	126— Special Securities issued to Stressed Assets Stabilisation Fund in consideration of Stressed Assets of Industrial Development Bank of India	38,16,00,00 #—10,64,27,00	—	1,18,00,00	26,33,73,00
127- भारतीय खाद्य निगम को जारी विशेष प्रतिभूतियां	127— Special Securities issued to Food Corporation of India	1,62,00,00,00	—	—	1,62,00,00,00
129- उर्वरक सहायता के लिए क्षतिपूर्ति के रूप में उर्वरक कंपनियों को जारी विशेष बांड	129— Issue of Special Bonds to Fertilisers Companies as compensation towards Fertilizers Subsidy	1,57,04,72,75	—	—	1,57,04,72,75
130 उत्पाद स्क्रिप जमा पर शुल्क और करों की छूट	130— Remission of Duties and Taxes on Products Scrips Deposit	—	1,20,16,64,00	24,77,10,00	95,39,54,00
131 राज्य और केंद्रीय करों और स्क्रिप जमा पर छूट	131— Rebate on State and Central Taxes and Levies Scrips Deposit	—	91,76,14,63	26,82,65,26	64,93,49,37
132 भारत से माल निर्यात स्क्रिप जमा योजना	132— Merchandise Export from India Scheme Scrips Deposit	—	2,30,51,46,54	1,45,88,04,84	84,63,41,70
133 भारत से सेवा निर्यात स्क्रिप जमा योजना	133— Service Exports from India Scheme Scrips Deposit	—	40,99,66,46	13,83,30,00	27,16,36,46
134 टारगेट प्लस स्क्रिप जमा योजना	134— Target Plus Scheme Scrips Deposit	—	7,66,37,63	2,26,16,85	5,40,20,78
135 अन्य स्क्रिप जमा	135— Other Scrips Deposit	—	2,13,17,19	20,04,68	1,93,12,51
जोड़	TOTAL	32,75,14,42,03 #—10,64,27,00	5,29,96,90,21	6,11,94,17,55	31,82,52,87,69

* जांच की जा रही है।

* Under Investigation.

प्रतिबलित परिसंपत्ति स्थिरीकरण निधि को जारी विशेष प्रतिभूतियों को रद्द करने के कारण पूर्व अवधि के समायोजन को दर्शाता है।

Represents Prior Period Adjustment due to cancellation of special securities issued to Stressed Assets Stabilisation Fund (SASF).

वित्त लेखे, संघ सरकार
FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—*जारी*
No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—*contd.*

ऋण का ब्योरा	Description of Loans	1 अप्रैल, 2021 को राशि Amount on 1 st April, 2021 2	वर्ष के दौरान वृद्धियां Additions during the year 3	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year 4	31 मार्च, 2022 को राशि Amount on 31 st March, 2022 5 (हजार रुपए में) (In thousands of rupees)
1	1				
I.—अल्प बचतें, भविष्य निधियां आदि— <i>जारी</i>	I.—Small Savings, Provident Funds etc.— <i>contd.</i>				
8013— अन्य जमा और लेखे	8013 Other Deposits and Accounts				
01— सेवानिवृत्त होने वाले कर्मचारियों के लिए जमा योजनाएं—	01— Deposit Schemes for Retiring Employees—				
101— सेवानिवृत्त होने वाले सरकारी कर्मचारियों के लिए जमा योजना, 1989	101— Deposits Scheme for Retiring Government Employees, 1989	1,82,93	—	—	1,82,93
102— सार्वजनिक क्षेत्र की कम्पनियों के सेवानिवृत्त होने वाले कर्मचारियों के लिए जमा योजना, 1991	102— Deposit Scheme for Retiring Employees of Public Sector Companies, 1991	98,95	—	—	98,95
जोड़ (01)	Total(01)	2,81,88	—	—	2,81,88
60— अन्य जमा योजनाएं	60— Other Deposit Schemes				
101— ग्रामीण महिलाओं के लिए महिला समृद्धि योजना	101— Mahila Samridhi Yojna for Rural Women	1,53,08	—	—	1,53,08
जोड़ (60)	Total(60)	1,53,08	—	—	1,53,08
जोड़— अन्य जमा और लेखे	TOTAL —Other Deposits and Accounts	4,34,96	—	—	4,34,96
जोड़— अन्य लेखे	TOTAL—OTHER ACCOUNTS	33,21,33,26,64 —10,64,27,00	5,34,96,52,03	6,18,63,69,66	32,27,01,82,01

(घ) डाकघर बीमा निधि**(d) Post Office Insurance Fund—**

8014— डाकघर जीवन बीमा योजना—	8014— Postal Life Insurance Schemes —				
01— डाकघर जीवन बीमा योजना	01— Postal Life Insurance Schemes				
101— 31 अक्टूबर 2009 को निवल पीएलआई समग्र निधि	101— Net PLI Corpus as on 31 st October, 2009	1,53,44,54,05	—	—	1,53,44,54,05
102— पीएलआई आजीवन बीमा योजना	102— PLI Whole Life Assurance Schemes	24,01,19,79	67,09,33	13,92,63	24,54,36,49
103— पीएलआई परिवर्तनीय आजीवन बीमा योजना	103— PLI Convertible Whole Life Assurance Schemes	54,73,99	5,11,34	8,44,14	51,41,19
104— पीएलआई बन्दोबस्ती बीमा योजना	104— PLI Endowment Assurance Schemes	3,59,21,14,21	92,97,36,07	66,10,27,97	3,86,08,22,31
105— पीएलआई प्रत्याशित बंदोबस्ती बीमा योजना	105— PLI Anticipated Endowment Assurance Schemes	1,31,45,01	46,24,17	59,89,12	1,17,80,06
106— पीएलआई संयुक्त बंदोबस्ती बीमा योजना	106— PLI Joint Endowment Assurance Schemes	—2,35,29,48	8,44,93	1,31,94,53	—3,58,79,08
107— पीएलआई बाल नीति योजना	107— PLI Children Policy Schemes	11,12,86	7,54,54	2,67,58	15,99,82
108— पीएलआई पॉलिसी धारकों को ऋण जोड़ (01)	108— Loans to PLI Policy Holders	—17,50,80,25	2,02,08,70	6,38,66,45	—21,87,38,00
	Total(01)	5,18,78,10,18	96,33,89,08	74,65,82,42	5,40,46,16,84
02— ग्रामीण डाक जीवन बीमा योजना	02— Rural Postal Life Insurance Schemes				
101— 31 अक्टूबर 2009 को आरपीएलआई समग्र निधि	101— Net RPLI Corpus as on 31 st October, 2009	55,49,14,34	—	—	55,49,14,34
102— आरपीएलआई आजीवन बीमा योजना	102— RPLI Whole Life Assurance Schemes	7,06,39,18	14,44,73	13,80,92	7,07,02,99
103— आरपीएलआई परिवर्तनीय आजीवन बीमा योजना	103— RPLI Convertible Whole Life Assurance Schemes	12,17,36	3,95,92	1,98,84	14,14,44

वित्त लेखे, संघ सरकार
FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—*जारी*

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—*contd.*

ऋण का ब्योरा	Description of Loans	1 अप्रैल, 2021 को राशि Amount on 1 st April, 2021 2	वर्ष के दौरान वृद्धियां Additions during the year 3	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year 4	31 मार्च, 2022 को राशि Amount on 31 st March, 2022 5
1	1				(हजार रुपए में) (In thousands of rupees)
I.— अल्प बचतें, भविष्य निधियां आदि— <i>जारी</i>	I.— Small Savings, Provident Funds etc.— <i>contd.</i>				
02— ग्रामीण डाक जीवन बीमा योजना— <i>समाप्त</i>	02— Rural Postal Life Insurance Schemes— <i>concl'd.</i>				
104— आरपीएलआई बंदोबस्ती बीमा योजना	104— RPLI Endowment Assurance Schemes	1,26,00,21,98	33,30,29,40	24,43,38,96	1,34,87,12,42
105— आरपीएलआई प्रत्याशित बंदोबस्ती बीमा योजना	105— RPLI Anticipated Endowment Assurance Schemes	—1,03,31,74	19,43,59	55,30,38	—1,39,18,53
107— आरपीएलआई बाल पॉलिसी योजना	107— RPLI Children Policy Schemes	6,72,57	3,64,16	1,13,01	9,23,72
108— आरपीएलआई पॉलिसी धारकों को ऋण	108— Loans to RPLI Policy Holders	—3,24,30,53	28,10,66	93,54,54	—3,89,74,41
जोड़—(02)	Total(02)	1,84,47,03,16	33,99,88,46	26,09,16,65	1,92,37,74,97
जोड़— डाक जीवन बीमा योजना	Total—POSTAL LIFE INSURANCE SCHEMES	7,03,25,13,34	1,30,33,77,54	10,07,49,9,07	7,32,83,91,81
8015— डाकघर बीमा निधि का निवेश #	8015—Investments of Post Office Insurance Fund				
01— 31 अक्टूबर, 2009 की स्थिति के अनुसार दिनांकित प्रतिभूतियों में निवल समग्र निधि का निवेश	01— Investments of net Corpus as on 31 st October 2009, in Dated Securities				
101— 31 अक्टूबर, 2009 की स्थिति के अनुसार दिनांकित प्रतिभूतियों में नेट डाक जीवन बीमा निधि का निवेश	101— Investments of Net Postal Life Insurance Fund (PLIF) Corpus as on 31 st October 2009 in Dated Securities	—1,53,44,54,06	—	—	—1,53,44,54,06
102— 31 अक्टूबर, 2009 की स्थिति के अनुसार दिनांकित प्रतिभूतियों में नेट ग्रामीण डाक जीवन बीमा निधि का निवेश	102— Investments of Net Rural Postal Life Insurance Fund (RPLIF) Corpus as on 31 st Oct. 2009 in Dated Securities	—55,49,14,34	—	—	—55,49,14,34
जोड़ (01)	Total(01)	—2,08,93,68,40	—	—	—2,08,93,68,40

02— नवंबर, 2009 के पहले दिन से निवल डाक जीवन बीमा निधि संवृद्धि का निवेश	02— Investments of Net Postal Life Insurance Fund(PLIF) accretions from 1 st day of Nov. 2009 onwards				
101— "एसबीआई निधि प्रबंधन प्राइवेट लिमिटेड" के माध्यम से निवेश	101— Investments made through "SBI Funds Management Private Limited"	—3,32,55,06,22	96,23,93,69	1,47,81,37,22	—3,84,12,49,75
102— "यूटीआई परिसम्पत्ति प्रबंधन कम्पनी लिमिटेड" के माध्यम से किया गया निवेश	102— Investments made through "UTI Asset Management Company Limited"	—3,35,05,93,53	93,68,55,63	1,36,02,36,25	—3,77,39,74,15
103— सावधि और मियादी जमा में निवेश	103— Investment in Fixed and Term Deposits	4,75,00	—	—	4,75,00
जोड़ (02)	Total (02)	—6,67,56,24,75	1,89,92,49,32	2,83,83,73,47	—7,61,47,48,90
03— नवम्बर, 2009 के पहले दिन से संवृद्धि निवल ग्रामीण डाक जीवन बीमा निधि का निवेश	03— Investments of Net Rural Postal Life Insurance Fund (RPLIF) accretions from 1 st day of Nov. 2009 onwards				
101— "एसबीआई निधि प्रबंधन प्राइवेट लिमिटेड" के माध्यम से किए गए निवेश	101— Investments made through "SBI Funds Management Private Limited"	—1,26,74,47,10	40,26,36,16	59,62,51,08	—1,46,10,62,02
102— "यूटीआई परिसम्पत्ति प्रबंधन कम्पनी लिमिटेड" के माध्यम से किए गए निवेश	102— Investments made through "UTI Asset Management Company Limited"	—1,27,51,58,98	39,96,84,84	58,54,42,26	—1,46,09,16,40
103— सावधि और मियादी जमा में निवेश	103— Investment in Fixed and Term Deposits	4,45,00	—	—	4,45,00
जोड़ (03)	Total (03)	—2,54,21,61,08	80,23,21,00	1,18,16,93,34	—2,92,15,33,42
जोड़—डाक बीमा निधि का निवेश	TOTAL- INVESTMENT OF POST INSURANCE FUND	—11,30,71,54,23	2,70,15,70,32	4,02,00,66,81	—12,62,56,50,72
8016—डाकघर बीमा निधि का आय एवं व्यय	8016—Income & Expenditure of Post Office Insurance Fund				
01— पीएलआई निधि के निवेश पर आय	01— Incomes on Investment of PLI Funds				
102— 31 अक्टूबर, 2009 की समाप्ति पर निवल पीएलआई समग्र निधि से दिनांकित प्रतिभूतियों में पीएलआई निधियों के निवेश पर ब्याज से आय	102— Interest Income on Investments of PLI Funds in Dated Securities from net PLI Corpus at the close of 31 st October, 2009	1,10,71,66,24	10,84,17,76	—	1,21,55,84,00
103— विभिन्न प्रतिभूतियों/लिखतों में 1 नवम्बर, 2009 से आगे निवल पीएलआई संवृद्धि से निवेशों पर ब्याज से आय	103— Interest Income on Investments from net PLI accretions from 1st Nov. 2009 onwards in Various Securities/Instruments.	2,27,01,97,15	48,30,13,07	—	2,75,32,10,22
104— पीएलआई पॉलिसी धारकों को ऋण पर ब्याज से आय	104— Interest Income on Loans to the PLI Policy Holders	1,47,33,42	63,46	—	1,47,96,88
105— इक्विटी शेयरों पर पी एल आई निधियों के निवेश पर लाभांश आय	105— Dividend Incomes on Investments of PLI Funds on Equity Shares	4,99,31,29	1,11,92,45	—	6,11,23,74
106— विभिन्न प्रतिभूतियों की बिक्री/अदायगी/मोचन/निपटान पर मूल्य भिन्नता (लाभ)	106— Price Differential (Profit) on Sale/Discharge/Redemption/Disposal of Various Securities	12,38,93,85	29,87,68,93	—	42,26,62,78
107— विभिन्न प्रतिभूतियों की बिक्री/अदायगी/मोचन/निपटान पर मूल्य भिन्नता (हानि)	107— Price Differential (Losses) on Sale/Discharge/Redemption/Disposal of Various Securities	—52,77	—	—	—52,77
जोड़ (01)	Total (01)	3,56,58,69,18	90,14,55,67	—	4,46,73,24,85

वित्त लेखे, संघ सरकार
FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—*जारी*

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—*contd.*

ऋण का ब्योरा	Description of Loans	1 अप्रैल, 2021 को राशि Amount on 1 st April, 2021 2	वर्ष के दौरान वृद्धियां Additions during the year 3	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year 4	31 मार्च, 2022 को राशि Amount on 31 st March, 2022 5 (हजार रुपए में) (In thousands of rupees)
1	1				
I.— अल्प बचतें, भविष्य निधियां आदि— <i>जारी</i>	I.— Small Savings, Provident Funds etc.— <i>contd.</i>				
02— ग्रामीण पीएलआई निधि के निवेश पर आय	02— Incomes on Investments of Rural PLI Fund				
102— 31 अक्टूबर, 2009 की समाप्ति पर निवल आरपीएलआई समग्र निधि से दिनांकित प्रतिभूतियों में आरपीएलआई निधियों के निवेश पर ब्याज से आय	102— Interest Income on Investments of RPLI Funds in Dated Securities from net RPLI Corpus at the close of 31 st October, 2009	39,98,15,30	3,97,00,48	—	43,95,15,78
103— विभिन्न प्रतिभूतियों/लिखतों में 1, नवम्बर, 2009 से आगे निवल आरपीएलआई संवृद्धि से निवेशों पर ब्याज से आय	103— Interest Income on Investments from net RPLI accretions from 1 st Nov. 2009 onwards in Various Securities/Instruments.	96,24,85,05	18,72,96,98	—	1,14,97,82,03
104— आरपीएलआई पॉलिसी धारकों को कर्ज पर ब्याज से आय	104— Interest Income on Loans to the RPLI Policy Holders	17,53,89	3,89	—	17,57,78
105— इक्विटी शेयरों पर आरपीएलआई निधियों के निवेश पर लाभांश आय	105— Dividend Incomes on Investments of RPLI Funds in Equity Shares	2,13,45,46	43,85,28	—	2,57,30,74
106— विभिन्न प्रतिभूतियों की बिक्री/अदायगी/मोचन/निपटान पर मूल्य भिन्नता (लाभ)	106— Price Differential (Profit) on Sale/Discharge/Redemption/Disposal of Various Securities	6,05,55,15	11,53,72,63	—	17,59,27,78
107— विभिन्न प्रतिभूतियों की बिक्री/अदायगी/मोचन/निपटान पर मूल्य भिन्नता (हानि)	107— Price Differential (Losses) on Sale/Discharge/Redemption/Disposal of Various Securities	—1,52,84	—	—	—1,52,84
जोड़ (02)	Total (02)	1,44,58,02,01	34,67,59,26	—	1,79,25,61,27
03— डाकघर बीमा निधि से अन्य आय	03— Other Incomes of Post Office Insurance Fund				
101— डाक जीवन बीमा निधियों से संबंधित अन्य आय	101— Other Incomes in respect of Postal Life Insurance Funds (PLIF)	51,70,60	28,23,75	—	79,94,35

102— ग्रामीण डाक जीवन बीमा निधियों से संबंधित अन्य आय	102— Other Incomes in respect of Rural Postal Life Insurance Funds (RPLIF)	31,68,89	16,23,42	—	47,92,31
जोड़ (03)	Total (03)	83,39,49	44,47,17	—	1,27,86,66
04— स्थापना संबंधी व्यय	04— Establishment Related Expenditure				
104— विभिन्न मंडलों में डाक जीवन बीमा प्रभाग शाखाएं	104— Postal Life Insurance Divisions/ Branches in various Circles	—5,32,99,84	—	—	—5,32,99,84
जोड़ (04)	Total (04)	—5,32,99,84	—	—	—5,32,99,84
05— पॉलिसी धारकों को बोनस अदायगी	05— Bonus Payments to Policy Holders				
101— पीएलआई पॉलिसी धारकों को बोनस अदायगी	101— Bonus Payments to PLI Policy Holders	—1,05,66,71	—	74,08,14	—1,79,74,85
102— ग्रामीण पीएलआई पॉलिसी धारकों को बोनस अदायगी	102— Bonus Payments to the Rural PLI Policy Holders	—70,03,59	—	22,39,86	—92,43,45
जोड़ (05)	Total (05)	—1,75,70,30	—	96,48,00	—2,72,18,30
06— प्रबंधन लागत	06— Management Costs				
101— संवर्धन और विपणन	101— Promotion and Marketing	—2,59,33,65	—	2,14,24,27	—4,73,57,92
102— व्यावसायिक सेवाएं	102— Professional Services	—10,50,95	—	4,67,01	—15,17,96
104— डाक विभाग को पारिश्रमिक का भुगतान	104— Payments of Remuneration to Department of Posts	—49,54,11,83	—	8,51,56,49	—58,05,68,32
105— कस्टोडियन बैंकों को प्रभारों का भुगतान	105— Payments of Charges to Custodian Bank	—20,36,02	—	3,37,05	—23,73,07
106— दलाल, एजेंट आदि को दलाली/कमीशन का भुगतान	106— Payments of Brokerage/Commission to Brokers, Agents etc.	—23,12,19	—	8,01	—23,20,20
107— विभिन्न लेवियों और करों आदि का भुगतान	107— Payments of various Levies and Taxes etc.	—2,03,20,52	—	7,55	—2,03,28,07
जोड़ (06)	Total (06)	—54,70,65,16	—	10,74,00,38	—65,44,65,54
जोड़—डाकघर बीमा निधि की आय और व्यय	TOTAL-INCOME & EXPENDITURE OF POST OFFICE INSURANCE FUND	4,40,20,75,38	1,25,26,62,10	11,70,48,38	5,53,76,89,10
जोड़—डाकघर बीमा निधि	TOTAL- POST OFFICE INSURANCE FUND	12,74,34,49	5,25,76,09,96	5,14,46,14,26	24,04,30,19
जोड़—राज्य भविष्य निधियां, अन्य लेखे और डाकघर बीमा निधि	TOTAL- State Provident Funds, Other Accounts and Post Office Insurance Fund	58,03,51,38,36 —10,64,27,00	17,64,20,12,01	17,33,40,67,97	58,23,66,55,40
जोड़—ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्व	TOTAL - Debts and other interest bearing obligations	10,87,83,66,40,13 —10,64,94,97	8,42,55,71,76,55	6,81,88,09,07,83	12,48,40,64,13,88

वित्त लेखे, संघ सरकार
FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—समाप्त

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—concl'd.

विदेशी मुद्रा में विदेशी ऋण, विदेशी मुद्रा/रुपए (करोड़) में अंत शेष तथा अपनाई गई विनिमय दर (31-3-2021) का ब्योरा दर्शाने वाला विवरण

Statement Showing details of Foreign Loans in Foreign Currencies, closing balances in Foreign currencies/rupees (crores)
and exchange rate adopted (31-3-2021)

(डोनर मुद्रा हजार में)

(Donor Currency in thousands)

क्रम सं.	देश / संस्थाओं का नाम (विदेशी मुद्रा कोष्ठक में दर्शाई गई है)	1 अप्रैल, 2021 को बकाया शेष	2021-2022 के दौरान वृद्धियां	2021-2022 के दौरान पुनर्भदायगियां	31 मार्च 2022 को बकाया शेष	2021-2022 के दौरान अदा किया गया ब्याज	31-3-2022 को बकाया शेष (करोड़ रु. में)	31-3-2022 को अपनाई गई विनिमय दर
Sl. No.	Name of Country/Institutions (Foreign currency indicated in brackets)	Outstanding balance on 1-4-2021	Additions during 2021-2022	Repayments during 2021-2022	Outstanding balance as on 31-3-2022	Interest paid during 2021-2022	Outstanding balance as on 31-3-2022 (In crores of rupees)	Exchange Rates adopted as on 31-3-2022
1.	एशियाई विकास बैंक (अमरीकी डालर)	16125198	2606947	939256	17792889	116778	135231.47	76.0031
2.	यूरोपीय आर्थिक समुदाय (विशेष कार्रवाई क्रेडिट) (£स्टर्लिंग)	8915	—	953	7962	28	79.26	99.5489
3.	फ्रांस (यूरो ...)	992362	52204	55394	989172	8950	8261.55	83.5199
4.	जर्मनी (यूरो ...)	2686629	135605	218386	2603848	20675	21747.31	83.5199
5.	आई. बी. आर. डी. (अमरीकी डालर)	13648581	2293808	999921	14942468	120069	113567.39	76.0031
6.	आई. डी. ए. (अमरीकी डालर) (एस. डी. आर)	3082602 13431390	489259 54653	281928 872433	3289933 12613610	32699 147832	25004.51 132201.73	76.0031 104.8088

7. इटली (यूरो ...)	7. Italy (Euro..)	278	—	—	278	0	2.32	83.5199	457
8. कृषि विकास के लिए अंतर्राष्ट्रीय निधि (एस. डी. आर) (अमरीकी डालर)	8. International Fund for Agricultural Develp. (S.D.R.) (U.S.\$)	331343 28775	15138 9799	16713 —	329768 38574	3161 608	3456.26 293.17	104.8088 76.0031	
9. जापान (येन)	9. Japan (Yen)	2225459830	280366604	95722226	2410104208	25480898	148390.12	0.6157	
10. पेट्रोल निर्यातक देशों का संगठन (अमरीकी डालर)	10. Organisation of Petroleum Exporting Countries (U.S.\$)	14574	—	2199	12375	370	94.05	76.0031	
11. सोवियत संघ (₹) सोवियत संघ (अमरीकी डालर)	11. Russian Fed. (₹) Russian Fed. (U.S.\$)	4533804 2020337	— 538439	276441 107895	4257363 2450881	— 39473	425.74 18627.46	1.0000 76.0031	
12. संयुक्त राज्य अमरीका (अमरीकी डालर) एस.आर.पी. ऋण तथा पी.एल.—480 सहित	12. U.S.A. (U.S.\$) including S.R.P. loans and PL-480	58520	—	12693	45827	1656	348.30	76.0031	
13 यूरोपियन निवेश बैंक (यूरो)	13. European Investment Bank (Euro)	551118	130515	9091	672542	1062	5617.06	83.5199	
14 एशियाई इन्फ्रास्ट्रक्चर इन्वेस्टमेंट बैंक (अमरीकी डॉलर)	14. Asian Infrastructure Investment Bank (U.S.\$)	1613028	1048667	—	2661695	16140	20229.71	76.0031	
15. न्यू डेवलपमेंट बैंक (एनडीबी) (अमरीकी डॉलर)	15. New Development Bank (NDB)(U.S.\$)	2919550	347935	10187	3257298	42357	24756.47	76.0031	
					जोड़	TOTAL	658333.88		

टिप्पणी :- आंकड़े सहायता लेखा और लेखा परीक्षा नियंत्रक, वित्त मंत्रालय द्वारा दी गई सूचना के अनुसार हैं।

Note:— The figures Aid are as intimated by the Controller of Accounts and Audit, Ministry of Finance.

रूसी संघ के मामले में लेन—देन केवल भारतीय रुपए में किए गए।

In case of Russian Fed. the transactions have been carried out only in Indian Rupees.